

# MUSICIENS D'EUROPE

CONCERTS LES « NUITS DE NAMUR »

SAMEDI 10 MAI À 20H30  
DIMANCHE 11 MAI À 15H00

MAISON DE LA CULTURE  
DE LA PROVINCE DE NAMUR

suez



PROVINCE  
DE  
NAMUR



LES MUSICIENS D'EUROPE

## MUSIQUE

## LES MUSICIENS D'EUROPE

*Le Collège du Conseil provincial  
de Namur,*

*Le Service de la Culture de la Province  
de Namur et*

*Les Musiciens d'Europe*

ont le plaisir de vous inviter aux concerts  
exceptionnels des Musiciens d'Europe  
« les Nuits de Namur » qui se dérouleront  
à la Maison de la Culture de la Province de  
Namur, Avenue Golenvaux, 14 à Namur

Le 10 mai à 20h30  
et le 11 mai à 15h00

**Infos et réservations\* : 081/22.90.14**

\* réservation conseillée

Prix : 10 € - 8€ (seniors et - 26 ans)

Prix abonnés : 8€ - 6€ (seniors et -26 ans)

En partenariat avec Le Groupe Suez



## PROGRAMME DES CONCERTS DES 10 ET 11 MAI

*Chef d'orchestre : Jean-Marie Curti - Récitante : Juliane Corre*

**1. Modeste MOUSSORGSKY, Nuit de la Saint-Jean (Nuit sur le Mont-Chauve)** 13'  
Orchestration originale (1867) restituée par Nikolai Malko (vers 1960)

**2. Modeste MOUSSORGSKY, Nuit sur le Mont-Chauve** 11'  
Orchestration de Nikolaj Rimsky-Korsakov (1886) sur les esquisses servant à l'opéra  
« La Foire de Sorochintzy »

**3. Félix MENDELSSOHN, Songe d'une nuit d'été** 39'  
Version pour orchestre seul avec comédienne, textes extraits de William Shakespeare

- Ouverture
- Scherzo
- Intermezzo
- Notturmo
- Marche nuptiale

## REPETITIONS OUVERTES AU PUBLIC – ENTREE GRATUITE

**23/04 à 14h30** Les Nocturnes de Chopin au piano, commentées par Vittorio Forte.  
Beauraing – Institut Notre-Dame du Sacré-Cœur  
Route de Rochefort, 92 - Beauraing - Tél : 082/71.30.22

**24/04 à 20h00** Les Nocturnes de Chopin au piano, commentées par Vittorio Forte.  
IMEP (Institut Supérieur de Musique et de Pédagogie)  
Rue Juppín, 28 - Namur - Tél : 081/73.64.37

**25/04 à 20h00** Répétition publique du grand orchestre  
Beauraing - Centre Culturel (Salle des Fêtes)  
Rue de l'Aubépine, 3 - Beauraing - Tél : 082/71.30.22

**26/04 à 10h00, 14h30 et 18h30** Répétition publique du grand orchestre  
IMEP (Institut Supérieur de Musique et de Pédagogie)  
Rue Juppín, 28 - Namur - Tél : 081/73.64.37

**27/04 à 10h00** Répétition publique du grand orchestre  
IMEP (Institut Supérieur de Musique et de Pédagogie)  
Rue Juppín, 28 - Namur - Tél : 081/73.64.37

**27/04 à 14h00** Répétition publique du grand orchestre  
(comparaison des orchestrations sur l'œuvre « Une nuit sur le Mont Chauve »)  
Maison de la Culture - Avenue Golenvaux, 14 - Namur - Tél : 081/22.90.14

**9/05 à 20h30** Répétition publique du grand orchestre  
Maison de la Culture - Avenue Golenvaux, 14 - Namur - Tél : 081/22.90.14

## MUSIQUE

SAMEDI 10 MAI À 20H30  
DIMANCHE 11 MAI À 15H00

MAISON DE LA CULTURE  
DE LA PROVINCE DE NAMUR

## LES MUSICIENS D'EUROPE

**L**E CONCEPT DES MUSICIENS D'EUROPE S'EST FAIT LORS DE LA RENCONTRE D'INSTRUMENTISTES PROVENANT DE DIFFÉRENTS PAYS D'EUROPE EN 1994. LE SUCCÈS DE CETTE PREMIÈRE RENCONTRE, TANT SUR LE PLAN MUSICAL QU'HUMAIN, A INCITÉ LES INITIATEURS À CRÉER UN ORCHESTRE QUI, PAR LA PRATIQUE DE LA CULTURE ET DE LA MUSIQUE, EST DEVENU UN ENSEMBLE OÙ LES IDÉAUX D'HUMANISME ET DE PAIX EN EUROPE SONT D'EMBLÉE MIS EN PRATIQUE.

Ainsi, abolissant les clivages culturels, nationaux, sociaux, linguistiques et des générations, des musiciens professionnels, professeurs ou étudiants de conservatoire, se réunissent par sessions de travail pour interpréter un répertoire original. **L'orchestre s'est déjà produit en Belgique, France, Italie, Luxembourg, Allemagne, Suisse, Pologne, Ukraine et en Chine.** Les Musiciens d'Europe et leur directeur artistique, Jean-Marie Curti, souhaitent aussi agrandir leur champ d'activité en développant des actions jeune public. Dans ce but, ils proposent de combiner un concert dans une ville à une « leçon d'orchestre » au cours de laquelle enfants et adolescents assistent à une répétition publique et appréhendent l'univers sonore d'une œuvre impressionniste, la structure d'un concerto, la magie des couleurs de l'orchestre...

Ce qui fut réalisé en amont de ce projet namurois de ces 9 et 10 mai.



## LE GROUPE SUEZ

**E**N BELGIQUE, LE GROUPE SUEZ A DÉVELOPPÉ DES PARTENARIATS DANS LE DOMAINE DE L'ENFANCE EN DIFFICULTÉ, DE LA RECHERCHE SCIENTIFIQUE ET DE LA MUSIQUE.

Dans ce dernier domaine, diverses asbl et organisations reçoivent un soutien financier récurrent. Il s'agit du Théâtre Royal de la Monnaie, du Concours Musical International Reine Elisabeth, du Festival de Wallonie, du Festival Musica Mundi. Suez est fier de s'associer au Service de la Culture de la Province de Namur et aux Musiciens d'Europe pour mener ce projet d'initiation des jeunes à la musique classique.

## LA PROVINCE DE NAMUR

**L**A PROVINCE DE NAMUR A TOUJOURS EU LE SOUCI PRIORITAIRE DE DÉVELOPPER LA CULTURE ET DE LA METTRE À LA PORTÉE DE TOUS.

Service public de développement, le Service de la Culture a pour mission spécifique de sensibiliser la population, la jeunesse en particulier, aux arts dans le sens le plus large possible (cinéma, danse, dessin, gravure, littérature, musique, peinture, théâtre...).

C'est donc tout naturellement, que le Service de la Culture s'est associé aux Musiciens d'Europe et au Groupe Suez afin d'offrir à un maximum de jeunes de la Province, une approche originale et éducative de la musique.

## CONTACTS

### Maison de la Culture de la Province de Namur

Avenue Golenvaux, 14  
5000 Namur  
081/22.90.14  
[www.province.namur.be](http://www.province.namur.be)  
[accueil.culture@province.namur.be](mailto:accueil.culture@province.namur.be)  
[agnes.gilbert@province.namur.be](mailto:agnes.gilbert@province.namur.be)  
[carol.petit@province.namur.be](mailto:carol.petit@province.namur.be)

### Les Musiciens d'Europe

23, rue Saint Urbain  
F-67100 Strasbourg  
[www.lesmusiciensdeurope.eu](http://www.lesmusiciensdeurope.eu)  
[lesmusiciensdeurope@hotmail.com](mailto:lesmusiciensdeurope@hotmail.com)

